

**PROCÈS-VERBAL
DE LA RÉUNION DU CONSEIL SCOLAIRE VIAMONDE (SÉANCE PUBLIQUE)**

Le 18 MAI 2023

Le Conseil se réunit en séance publique de **19 h 01 à 21 h 10** au siège social de Toronto situé au 116, Cornélius Parkway à Toronto M6L 2K5. – Réunion hybride

Membres du Conseil présents:	
M^{me} Kristine Dandavino Haliburton, Northumberland, Peterborough, Durham, Kawartha Lakes et Hastings	M. David Paradis (en ligne) Chatham-Kent, Elgin, Haldimand-Norfolk, Lambton, Oxford (Sarnia)
M. Benoit Fortin - (Vice-président) Toronto (Est)	M^{me} Emmanuelle Richez Essex
M. Pierre Gregory (en ligne) Hamilton-Wentworth, Halton et Brant	M. Yvon Rochefort Peel
M^{me} Geneviève Oger - (Présidente) Toronto (Ouest)	M^{me} Anna-Karyna Ruszkowski Toronto (Centre)
M. David O'Hara Waterloo, Wellington Middlesex, Perth et Huron	M. Marcel J. Tikeng Niagara, Fort Eric, Port Colborne, Thorold, Welland, Niagara Falls, Pelham, Wainfleet et Niagara-on-the-Lake
M^{lle} Marème Diongue (en ligne) Élève conseillère	M^{lle} Marie-Lys Wabgou (en ligne) Élève conseillère

Membres du Conseil absents :	
M. Éric Lapointe Bruce, Dufferin, Grey et Simcoe	M^{me} Stefania Sigurdson Forbes York

Membres de l'administration :	
M. Michel Laverdière Directeur de l'éducation et secrétaire par intérim	M. Steve Lapierre Directeur des communications et du Marketing
M^{me} Dounia Bakiri Surintendante de l'éducation temporaire	M^{me} Sonia N. Likibi Directrice des ressources humaines
M^{me} Corine Céline Secrétaire de séances	M. Jason Rodrigue Surintendant des affaires et trésorier
M. Roland Desloges Surintendant de l'éducation	M. Olivier St-Maurice Surintendant de l'éducation
M. Hugues Kamga Wambo Surintendant de l'éducation	M^{me} Isabelle Turcotte Surintendante de l'éducation
M. Miguel Ladouceur Directeur du SIEP	M^{me} Tricia Verreault Surintendante exécutive de l'éducation

RÉUNION ORDINAIRE DU CONSEIL (séance publique) 18 mai 2023

1. OUVERTURE DE LA RÉUNION ET APPEL DES MEMBRES

1.1 RECONNAISSANCE DES TERRITOIRES DES PEUPLES AUTOCHTONES

Le Conseiller Fortin fait la lecture de la reconnaissance des territoires des peuples autochtones.

2. AFFAIRES COURANTES

2.1 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Conseiller Rochefort, appuyé par Conseiller Fortin, propose :

QUE l'Ordre du jour soit adopté.

ADOPTÉE

2.2 DÉCLARATION DE CONFLIT D'INTÉRÊTS

Il n'y a aucune déclaration de conflit d'intérêts.

2.3 ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA RÉUNION ORDINAIRE PUBLIQUE TENUE LE 14 AVRIL 2023

Conseiller Gregory, appuyé par Conseillère Ruszkowski, propose :

QUE le Procès-verbal de la réunion ordinaire publique du Conseil tenue le 14 avril 2023 soit adopté.

ADOPTÉE

2.4 QUESTIONS DÉCOULANT DU PROCÈS-VERBAL DE LA RÉUNION ORDINAIRE PUBLIQUE DU CONSEIL TENU LE 14 AVRIL 2023

Il n'y a aucune question découlant du procès-verbal de la réunion ordinaire publique du Conseil tenue le 14 avril 2023.

3. DÉLÉGATION

Il n'y a aucune délégation.

4. RAPPORTS D'INFORMATION

4.1 RAPPORT DE LA PRÉSIDENTE

Mot de la présidence – Réunion publique 18 mai 2023

Bonsoir à tous. Merci de vous joindre à nous pour cette réunion publique du conseil ici au siège social du Conseil. Je souhaite la bienvenue au public, à tous les conseillers et aux membres de l'administration présents en personne ou encore en ligne.

Ce soir, nous allons passer en revue le budget préliminaire pour l'année scolaire 2023-2024. Le ministère a annoncé les subventions pour l'année à venir le 17 avril. Ce budget préliminaire donne les orientations générales qui vous seront présentées dans le détail pour approbation lors de notre réunion de juin. Le passage du budget est une des responsabilités les plus importantes qui nous reviennent. Je sais que vous allez y prêter l'attention qu'il mérite.

Par ailleurs, comme vous le savez, cette année scolaire tirera bientôt à sa fin et des milliers d'élèves du palier secondaire obtiendront leur diplôme ou certificat au sein de notre conseil et dans le reste de la province. Le ministre de l'Éducation a annoncé cette semaine que tous les diplômés recevront des lettres de félicitations signées par le Premier Ministre Doug Ford et le ministre de l'Éducation Steven Lecce. J'ose croire qu'ils feront usage des signatures électroniques.

Merci de votre attention.

Mme Geneviève Oger
Présidente du Conseil

4.2 RAPPORT DE LA DIRECTION DE L'ÉDUCATION PAR INTÉRIM

Les membres du Conseil prennent connaissance du rapport du Directeur de l'éducation par intérim.

M. Laverdière ajoute à son rapport sa participation à l'activité systémique *Monde le son* avec le Conseiller Tikeng au Centre des arts à Ste-Catherine. Il s'agit d'une activité biannuelle en partenariat avec des artistes professionnels et l'Université Brock.

RÉUNION ORDINAIRE DU CONSEIL (séance publique) 18 mai 2023

Il informe aussi les membres que les adresses courriels pour rejoindre la présidence des conseils d'école sont disponibles sur le site des écoles.

QUE le *Rapport du Directeur de l'éducation par intérim* soit reçu.

4.3 RAPPORT DES ÉLÈVES CONSEILLÈRES SUR LES ACTIVITÉS DANS LES ÉCOLES

Chers élèves, parents, membres du Conseil,

Avec l'arrivée d'avril, on constate le lancement dans plusieurs écoles d'activités en lien au programme Boussole et les clubs d'environnement.

À Ronald-Marion, par exemple, le club éco-griffon a organisé une journée d'activités telles que le géocaching et le jardinage. Ces activités avaient aussi l'effet de souligner la journée de la terre du 22 avril.

À Toronto-Ouest le comité LEHNA- Environnement s'est aussi mis à la tâche avec des projets d'envergure. Parmi les projets entamés : un concours de photos, un mur végétal et une récolte de stylos et marqueurs usagés. Les élèves de l'école Georges-P. -Vanier ont profité des sentiers nature près de l'école pour célébrer cette journée.

Au mois d'avril, les élèves ont participé à plein de concours oratoires et d'épellation. Plusieurs de nos élèves ont participé au *Concours d'art oratoire Richelieu* et au concours d'épellation *Épelle-Moi Canada*. Félicitations et bravo à l'ensemble des participants ! Certaines écoles ont même tenu leurs propres concours comme *Épelle-Moi ROMA* (Ronald-Marion).

Avec le beau temps qui nous revient, les activités extérieures reprennent et les sorties aussi. Les élèves de la 7^e et la 8^e année de Lamothe-Cadillac, ont participé à un tournoi de robotique à Toronto. Les élèves se sont très bien amusés à travers cette expérience. Le 26 avril, certains élèves de Gaétan-Gervais ont pu assister au match de baseball des Toronto Blue Jays. L'équipe a gagné et les jeunes ont aussi pu explorer la ville de Toronto!

Plusieurs levées de fonds sont en cours pour les voyages de finissants. Les écoles organisent de plus en plus d'activités et de compétitions communautaires comme des soirées films, des concours d'échecs, et des danses. À l'école secondaire Gaétan-Gervais, on a célébré une soirée multiculturelle. Les élèves ont pu porter leurs vêtements culturels avec fierté et aussi participer à la dégustation de plats traditionnels amenés par les parents. Cette journée mémorable a aussi inclus un spectacle de talents.

RÉUNION ORDINAIRE DU CONSEIL (séance publique) 18 mai 2023

En parlant de danses, les élèves du Collège français s'identifiant comme filles ont eu la chance de participer à une danse le 28 avril. L'intention de la danse était de célébrer et promouvoir la sécurité féminine au sein de l'école. Cette même journée, à Gabriel-Dumont, on a aussi organisé une danse semi-formelle pour les élèves de la 9^e à la 12^e année. Quant aux élèves de la 7^e et de la 8^e année, ils ont pu profiter d'une danse au thème du printemps, et participer à une vente de pâtisserie organisée par le conseil des parents.

Il y a aussi eu diverses activités sportives au sein des écoles Viamonde en avril. Pour en citer quelques exemples, le 6 avril à de Lamothe-Cadillac, les élèves de l'élémentaire ont participé à un tournoi de volley-ball et les sourires étaient en évidence. L'équipe masculine sénior de soccer de Gaétan-Gervais est parmi plusieurs écoles de Viamonde qui ont débuté leurs saisons. Nous avons hâte de vous parler des succès le mois prochain. Peut-être même que l'équipe de Gabriel-Dumont pourra défendre son championnat provincial. Plus que deux mois d'école ! Tenez bon!

Vos élèves conseillères,

Marème Diongue et Marie-Lys Wabgou

QUE le rapport sur *Les activités dans les écoles secondaires* soit reçu.

4.4 ACTIVITÉS DES AUTRES MEMBRES DU CONSEIL

Les membres du Conseil prennent connaissance du rapport sur les activités des autres membres du 1^{er} au 30 avril 2023.

Le Conseiller Rochefort précise qu'il a participé à *Via Dragon* au mois de mai avec un grand nombre de talents d'entrepreneuriat chez nos élèves.

QUE le rapport sur *Les activités des autres membres du Conseil* soit reçu.

4.5 CORRESPONDANCE

Les membres du Conseil prennent connaissance de la correspondance.

QUE la *Correspondance* soit reçue.

5. RAPPORTS ÉMANANT DES SECTEURS

5.1 BUREAU DE LA DIRECTION DE L'ÉDUCATION

5.1.1 Élection d'une élève conseillère

M. Laverdière, Directeur de l'éducation et secrétaire par intérim présente le rapport sur l'élection d'une élève conseillère aux membres du Conseil. La nouvelle élève conseillère sera assermentée au mois de juin 2023.

Conseillère Ruszkowski, appuyée par Conseiller Tikeng, propose :

QUE le rapport en date du 18 mai 2023 intitulé *Élection d'une élève conseillère* soit reçu.

QUE le Conseil approuve la nomination de **Razan Mayeda** comme élève conseillère pour un mandat de deux ans à partir du 1^{er} août 2023, et ce, jusqu'au 31 juillet 2025.

ADOPTÉES

5.2 AFFAIRES

5.2.1 Cotisation annuelle à la Fédération nationale des conseils scolaires francophones (FNCSF) pour 2023-2024

Les membres du Conseil examinent le rapport sur la cotisation annuelle FNCSF pour 2023-2024.

Conseiller Rochefort, appuyé par Conseillère Ruszkowski, propose :

QUE le rapport en date du 18 mai 2023 intitulé *Cotisation annuelle à la Fédération nationale des conseils scolaires francophones (FNCSF) pour 2023-2024* soit reçu.

QUE le Conseil autorise l'administration à payer la cotisation annuelle de 14 623 \$ à la FNCSF.

ADOPTÉES

RÉUNION ORDINAIRE DU CONSEIL (séance publique) 18 mai 2023

5.2.2 Prévisions budgétaires et dotation préliminaires 2023-2024

Lors de la présentation du budget 2023-2024, le surintendant des affaires, M. Rodrigue fait un survol des divers éléments de la documentation tout en mettant en évidence les faits saillants à l'intérieur des enveloppes budgétaires. Il soulève la baisse des effectifs depuis la pandémie et l'arrêt des fonds de soutien liés à cette crise qui a mené à la réduction de certains postes au sein du Conseil. Si la tendance à la baisse des effectifs se poursuivait, ceci pourrait devenir plus sérieux à l'automne.

De plus, M. Rodrigue explique la nouvelle formule de financement pour le transport scolaire que le Ministère met en place cette année. Cette formule ne couvre pas les fourgonnettes qui est un moyen de transport efficace et économique pour nos routes et ceci pénalise beaucoup le Conseil.

Il conclut en informant les membres que le Conseil continue de revendiquer auprès du ministère pour du financement supplémentaire relié au transport scolaire afin d'aider la situation financière.

Après une période de question et réponses, Conseiller Paradis, appuyé par Conseiller Fortin propose :

QUE le rapport en date du 18 mai 2023 sur les *Prévisions budgétaires préliminaires et dotation préliminaire 2023-2024* soit reçu.

QUE le Conseil approuve la dotation des écoles pour l'année scolaire 2023-2024 telle que présentée.

QUE le Conseil approuve en principe un déficit de 6 310 988 \$ et autorise l'administration à faire demande auprès du ministère de l'Éducation pour une dérogation au *Règl. de l'Ont. 280/19 : Calcul du déficit d'exercice maximal*.

ADOPTÉES

5.3 ÉDUCATION

5.3.1 Sorties éducatives

Après avoir pris connaissance du rapport sur les sorties éducatives, Conseillère Ruszkowski, appuyée par Conseiller Tikeng, propose :

QUE le rapport en date du 18 mai 2023 intitulé *Sorties éducatives* soit reçu.

QUE la demande pour les sorties dont le présent rapport fait l'objet, soit approuvée.

ADOPTÉES

RÉUNION ORDINAIRE DU CONSEIL (séance publique) 18 mai 2023

5.3 RESSOURCES HUMAINES

5.4.1 Affectation des directions et des directions adjointes pour 2023-2024

Les membres du Conseil prennent connaissance du rapport sur les affectations des directions et des directions adjointes pour l'année 2023-2024.

QUE le rapport en date du 18 mai 2023 portant sur *l'Affectation des directions et directions-adjointes pour 2023-2024* soit reçu.

5.5 RAPPORTS DES COMITÉS

5.5.1 Rapport n° 9 (2022-2023) du Comité consultatif de l'enfance en difficulté (CCED) du 9 mai 2023.

Les membres du Conseil prennent connaissance du *Rapport n° 9 (2022-2023) du CCED tenu le 9 mai 2023*.

QUE le rapport en date du 18 mai 2023 intitulé *Rapport n° 9 du CCED (2022-2023)* soit reçu.

QUE le CCED recommande au Conseil scolaire Viamonde d'approuver le plan de consultation du Plan pluriannuel de l'enfance en difficulté 2023-2024.

5.5.2 Rapport n° 3 (2022-2023) du Comité de participation des parents (CPP) du 3 mai 2022

Les membres du Conseil prennent connaissance du *Rapport n° 3 (2022-2023) du CPP tenu le 3 mai 2023*.

QUE le rapport en date du 18 mai 2023 intitulé *Rapport No 3 (2023) – Comité de participation des parents (CPP)* soit reçu.

5.5.3 Rapport n° 1 du Comité des secteurs – SIEP-RH-COM-AFF du 6 avril 2023

Les membres du Conseil prennent connaissance du *Rapport n° 1 du Comité des secteurs tenu le 6 avril 2023*.

QUE le rapport en date du 18 mai 2023 intitulé *Rapport No 1 - Comité des secteurs (2022-2023) - SIEP, COM, AFF, SRH* soit reçu.

RÉUNION ORDINAIRE DU CONSEIL (séance publique) 18 mai 2023

QUE le Comité recommande l'approbation par le Conseil des politiques :
Politique n° 1,103 - *Indemnisation des membres du personnel et des membres du conseil* et Politique n° 5,401 – *Évaluation du rendement des membres du personnel*.

5.5.4 Choix d'un nom pour l'École secondaire de l'est de Toronto

Les membres du Conseil ont examiné le rapport de sélection des noms pour l'école secondaire de l'Est de Toronto après l'appel à la communauté en février 2023.

La Conseillère Ruszkowski donne une petite explication sur le processus suivi et les noms retenus par le comité de travail.

Le comité de travail a retenu six propositions et le choix revient aux membres du Conseil.

Après une période d'explication, Conseillère Ruszkowski, appuyée par Conseillère Dandavino, propose :

Que le rapport en date du 18 mai 2023 sur le *Choix du nom pour l'école secondaire de l'est de Toronto* soit reçu.

Que le Conseil approuve le premier choix de nom du comité de travail.

ADOPTÉES

5.6 RÉVISION DES POLITIQUES

5.6.1 Politique 1,03 (1,103) – *Indemnité et représentation des membres du personnel et des membres du Conseil*

Les membres du Conseil prennent connaissance de la politique n° 1,03 (1,103) – *Indemnité et représentation des membres du personnel et des membres du Conseil* conformément au cycle de révision des politiques.

Conseiller Fortin, appuyé par Conseillère Richez, propose :

QUE le rapport en date du 18 mai 2023 portant sur la Politique n° 1,03 (1,103) *Indemnité et représentation des membres du personnel et des membres du conseil* soit reçu.

QUE le Conseil approuve la Politique n° 1,03 (1,103) *Indemnité et représentation des membres du personnel et des membres du conseil* telle que présentée aux fins de diffusion et de mise en vigueur.

ADOPTÉES

RÉUNION ORDINAIRE DU CONSEIL (séance publique) 18 mai 2023

6. AVIS DE MOTION

Aucun avis de motion

7. RÉCEPTION EN BLOC DES RAPPORTS D'INFORMATION DU 18 MAI 2023

Conseiller O'Hara, appuyé par Conseiller Fortin, propose :

QUE le Conseil reçoive en bloc les documents présentés en réunion publique à titre d'information et aux fins de discussion seulement.

- 4.1 Rapport de la présidence
- 4.2 Rapport de la direction de l'éducation par intérim
- 4.3 Rapport des élèves conseillères sur les activités dans les écoles
- 4.5 Correspondance
- 5.1.1 Élection d'une élève conseillère
- 5.1.2 Cotisation annuelle à la Fédération nationale des conseils scolaires francophones (FNCSF) pour 2023-2024
- 5.4.1 Affectation des directions et des directions adjointes pour 2023-2024
- 5.5 Rapports des comités
 - 5.5.1 Rapport n° 9 (2022-2023) du Comité consultatif de l'enfance en difficulté (CCED) du 9 mai 2023
 - 5.5.2 Rapport n° 3 (2022-2023) du Comité de participation des parents (CPP) du 3 mai 2022
 - 5.5.3 Rapport n° 1 du Comité des secteurs – SIEP-RH-COM-AFF du 6 avril 2023.

ADOPTÉES

8. ADOPTION DES RÉOLUTIONS EN SÉANCE À HUIS CLOS EN SÉANCE PUBLIQUE

Conseillère Ruszkowski, appuyée par Conseiller Rochefort, propose :

QUE les résolutions de la séance à huis clos sur les points ci-dessous mentionnés soient transférées en séance publique.

Point 4.1.1 - Sommaire des contrats de plus de 100 000 \$ - Annexe B

Point 8.1.1 - Changements au sein du personnel

ADOPTÉES

9. AUTOÉVALUATION

En quoi nos interventions et décisions prises ce soir favorisent-elles la réussite et le bien-être de chaque élève en salle de classe?

RÉUNION ORDINAIRE DU CONSEIL (séance publique) 18 mai 2023

La Conseillère Dandavino remarque que chacun a une passion pour la langue française et l'éducation en français. Un bel exemple à la table sont nos élèves conseillères.

La Conseillère Richez est d'avis que le nom adopté pour la nouvelle école secondaire à l'Est de Toronto s'intègre bien dans le cadre de la réconciliation, autant pour nos élèves autochtones que pour nos élèves non autochtones. Elle affirme être très fière du travail ce soir.

Le Conseiller Gregory trouve ce choix inspirant et remercie le comité pour son excellent travail. La Conseillère Ruszkowski remercie la table de l'appui qu'elle apporte à ce dossier.

Le Conseiller Fortin propose la Chaise des générations pour rappeler le Conseil que les décisions prises lors des rencontres devront l'être dans l'intérêt des jeunes. L'administration en prend note pour en discuter à un autre moment.

10. LEVÉE DE LA RÉUNION ORDINAIRE PUBLIQUE DU CONSEIL

Les points à l'ordre du jour de la réunion ordinaire publique du Conseil étant épuisés, la réunion est levée à 21 h 10.

Conseillère Dandavino, appuyée par Conseiller Rochefort, propose :

QUE la réunion publique du Conseil soit levée.

ADOPTÉE

**Le directeur de l'éducation
et secrétaire par intérim,**

Michel Laverdière

La présidente du Conseil,

Geneviève Oger

Le 18 mai 2023

AUX MEMBRES DU CONSEIL SCOLAIRE VIAMONDE

OBJET : Changements au sein du personnel

Le rapport de changements au sein du personnel est présenté au Conseil mensuellement. Ce rapport sert à informer les membres du Conseil des changements traités entre le 2 avril et 5 mai 2023 tels que : les embauches permanentes, les nominations, les congés sans traitement, les prêts de service, les retraites, les cessations d'emploi ainsi que les amendements.

IL EST RECOMMANDÉ :

A) EMBAUCHE

1. Personnel administratif et de soutien

Nom, prénom	Titre du poste et % d'affectation	Lieu de travail	Date effective de prise d'effet pour le membre
<i>El Sahly, Suzanne</i>	Secrétaire d'école 100%	École élémentaire Patricia-Picknell	4 avril 2023
<i>Mather, Michelle Lynn</i>	Aide en enseignement 100%	École élémentaire LaMarsh	7 avril 2023
<i>Serban, Silviu</i>	Technique en bibliothèque 80%	École élémentaire Gabrielle-Roy	27 avril 2023

B) NOMINATION

1. Personnel administratif et de soutien

Nom, prénom	Titre du poste et % d'affectation	Lieu de travail	Date effective de prise d'effet pour le membre
<i>Bakiri, Dounia</i>	Surintendance de l'éducation temporaire 100%	Secteur de l'éducation	19 avril 2023
<i>Montalvo Espinoza, Luz I.</i>	Secrétaire d'école temporaire 100%	École élémentaire Mathieu-da-Costa	3 avril 2023
<i>St-Maurice, Olivier</i>	Surintendant de l'éducation 100%	Secteur de l'éducation	19 avril 2023

C) CESSATION D'EMPLOI**1. Personnel administratif et de soutien**

Nom, prénom	Titre du poste et % d'affectation	Lieu de travail	Date effective de prise d'effet pour le membre
<i>Afi Vava Akpene, Geneviève</i>	Aide en enseignement 100 %	École secondaire Toronto Ouest	17 avril 2023
<i>Bouljoub, Imran</i>	Analyste de la rémunération 100%	Secteur des ressources humaines	14 avril 2023
<i>Clerzius, Shyheim</i>	Nettoyeur 100%	Académie de la Tamise	10 avril 2023
<i>Dongmo Gapgho Epse, Mireille</i>	Nettoyeur 100%	École secondaire Georges-P.-Vanier	15 avril 2023
<i>Lonian, Mirela</i>	Surintendance de l'éducation temporaire 100%	Secteur de l'éducation	19 avril 2023
<i>Ngenze Sisa, Pitchou</i>	Concierge 100%	École secondaire Gabriel-Dumont	6 avril 2023
<i>Seeneevassen, Niven</i>	Nettoyeur 50%	École secondaire David-Saint-Jacques	11 avril 2023

IL EST RECOMMANDÉ :

QUE le présent rapport portant sur *les changements au sein du personnel* soit reçu.

Préparé par :

La directrice des ressources humaines,
Sonia Likibi

Présenté par :

Le directeur de l'éducation par intérim,
Michel Laverdière

Sommaire des contrats octroyés de plus de 100 000 \$

Annexe B

École	Projet	Nombre de soumissionnaires	Contrat accordé à
École élémentaire L'Harmonie	22-39 Rénovation - remplacer les fenêtres et portes	4	Caird-Hall Construction Inc.
Académie La Pinède	23-24 Rénovation - ajout d'un ascenseur, toilette accessible	3	Anacond Contracting Inc
École élémentaire Les Rapides	23-01 Remplacement de toitures	3	Semple Gooder Roofing Corporation
École élémentaire La Source	23-02 Remplacement de toitures	6	Nortex Roofing Ltd.
École élémentaire Patricia-Picknell	23-36 Remplacer toutes les unités HVAC sur le toit	5	Black Creek Mechanical Ltd.
École élémentaire Mathieu-da-Costa	23-16 Rénovation - remplacer les fenêtres, portes et ventilation	10	GEN-PRO
École élémentaire du Chêne	23-03 Remplacement de toitures	6	Nortex Roofing Ltd.
École Ronald-Marion	23-32 Ajout d'une garderie	10	Snyder Construction - 784437 ONT In
Toutes les écoles et les bureaux administratifs	22-296 Service de Pelouse	35	multiples fournisseurs

Valeur totale des contrats accordés:

12 389 795,21 \$